

HIRALAL BHAKAT COLLEGE

2018-21 / 2019-22 SESSION
SEMESTER 4: COMPONENTS 1 & 2
CONTINUOUS ASSESSMENT

SUBJECT: ARABIC, COURSE: CC1D/2D
FULL MARKS: 10

NAME OF THE STUDENT:

UNIVERSITY ROLL NO.:

MARKS OBTAINED:

Answer any one question from each component:

Total Marks 5+5=10

Component-1

1. Explain the following couplets in your own words in English/Bengali/Arabic.

Marks-5

كُحِلَّتْ مَاقِيهَا بِحُلِّ الْأَرْمَدِ مَا بَالُ عَيْنِي لَا تَنَامُ كَأَنَّمَا
يَا خَيْرَ مَنْ وَطِئَ الْحَصَى لَا تَبْعُدِ جَزَعًا عَلَى الْمَهْدِيِّ أَصْبَحَ ثَاوِيًا

2. Translate the following couplets in English/Bengali:

Marks-5

وَنَلْعَبُ وَالْمَوْتُ لَا يَلْعَبُ أَنَلَهُو وَأَيَّامُنَا تَذْهَبُ
عَجِبْتُ لِمَا لَعِبَ قَدْ لَهَا عَجِبْتُ لِمَا لَعِبَ قَدْ لَهَا
تَمُوتُ وَمَنْزِلُهُ يَخْرَبُ أَيْلَهُو وَيَلْعَبُ مَنْ نَفْسُهُ

Component-2

1. Translate the following couplets in English/Bengali.

Marks-5

هدية السيد للسيد كنيسة صارت إلى مسجد
فتحولت بنصرة الروح إلى احمد كانت لعيسى حرماً
على مثال الهرم المخلد شيدها الروم وأقيالهم

2. Explain the following couplets in your own words in English/Bengali/Arabic.

Marks-5

رَمَوْنِي بِعُقْمٍ فِي الشَّبَابِ وَلَيْتَنِي ... عَقَمْتُ فَلَمْ أَجْزَعْ لِقَوْلِ عُدَاتِي
وَلَدْتُ وَلَمَّا لَمْ أَجِدْ لِعَرَانِسِي ... رَجَالًا وَأَكْفَاءً وَأَدْتُ بَنَاتِي

GIVE ANSWERS IN THE SPACE BELOW AND SEND THE SCANNED PDF TO THE MAIL
ID: hbc20arbgcc1d2d@gmail.com . YOUR UNIVERSITY ROLL NO. AND THE PDF
FILE NAME MUST BE THE SAME.